

おしらせ版

平成16年7月25日発行

編集・発行：新潟県西川町役場 企画課企画広報係

町民憲章
 守ろう 自然と緑の 美しい環境を
 築こう 心身ともに健康で 明るい家庭を
 育てよう 思いやりの輪で 豊かな心を
 伸ばそう つとめに励み 創造の喜びを
 高めよう あしたにはばたく 教養を
 私たちのめざす西川町

市町村合併 県議会でも可決・県知事決定

当町を含む12市町村（新潟市・白根市・豊栄市・小須戸町・横越町・亀田町・岩室村・西川町・味方村・湯東村・月湯村・中之口村）の合併について、去る6月25日に開催された新潟県議会で、廃置分合（合併）の議案が可決されました。

また、7月1日には、新潟県知事による合併の決定があり、総務大臣に届け出がされました。

今後は、総務大臣の告示により、合併が正式に決定されます。

なお、新津市については、新潟市、新津市それぞれの6月定例議会において、廃置分合の議案が可決され、新潟県知事への申請を終えており、9月県議会において合併の議案が提出される予定です。

問い合わせ

総務課広域情報係 内線215

決定書

地方自治法（昭和22年法律第67号）第7条第1項の規定により、平成17年3月21日から白根市、豊栄市、中蒲原郡小須戸町、同郡横越町、同郡亀田町、西蒲原郡岩室村、同郡西川町、同郡味方村、同郡湯東村、同郡月湯村及び同郡中之口村を廃し、その区域を新潟市に編入するものとする。

平成16年7月1日

新潟県知事 平山 征夫



参議院新潟県選出議員選挙

平成16年7月24日執行

開票の結果

○参議院新潟県選出議員選挙

届出番号	候補者氏名	党派	得票数
1	つかだ 一郎	自由民主党	1,312票
2	こんどう 正道	無所属	2,205票
3	くわはら 加代子	日本共産党	559票
4	田中 なおき	自由民主党	2,002票
有効投票			6,078票
無効投票			138票
投票総数			6,216票

投票区別の投票状況

(参議院新潟県選出議員選挙のみ)

投票区	有権者数	投票者数	棄権者数	投票率	
第1投票区	2,216 (人)	1,369 (人)	847 (人)	61.78 (%)	
第2投票区	2,186	1,442	744	65.97	
第3投票区	2,021	1,309	712	64.77	
第4投票区	1,617	1,000	617	61.84	
第5投票区	1,231	716	515	58.16	
第6投票区	702	380	322	54.13	
計	男	4,784	3,083	1,701	64.44
	女	5,189	3,133	2,056	60.38
	計	9,973	6,216	3,757	62.33



第三号被保険者の届け出は 忘れずにお願いします

第三号被保険者とは

第三号被保険者に該当するのは、第二号被保険者（厚生年金・共済組合の加入者）ただし、65歳以上の加入者については、老齢・退職年金の受給資格を有していない方に限る。の配偶者であって、主として第二号被保険者の収入により生計を維持されている20歳以上60歳未満の方です。

届け出先は

配偶者である第二号被保険者の勤務先や加入する共済組合を経由して、社会保険事務所で手続きします。

どんなときも手続きが必要

① 退職・婚姻した場合などで、第二号被保険者に扶養されるようになったとき

② 第二号被保険者が会社が変わったとき（転職等）
③ 第二号被保険者に扶養された配偶者が20歳になったとき
④ 第三号被保険者の住所、氏名に変更があったとき

届け出をする

第三号被保険者は、自ら保険料を納める必要はありません。第二号被保険者の加入する厚生年金や共済組合が制度として保険料を負担することになっていきます。また、第三号被保険者として認定された期間は、国民年金保険料を納付した期間とみなされ、年金額の計算に含まれます。

届け出が遅れると

第三号被保険者に該当して

いるにもかかわらず、手続きをせずに2年間が経過した場合は、保険料を納めなかった期間となり、将来受け取る年金が減額されます。また、納めなかった期間が長くなる場合、年金がもらえなくなる場合もあります。

該当しなくなった場合は

第三号被保険者が配偶者の扶養からはずれたときや、第三号被保険者の配偶者が退職したときに、第一号被保険者

へ種別が変わる場合は、住民課窓口で手続きが必要になります。手続きの際は、年金手帳が忘れずにしましょう。

どんなときも、必ず届け出を

届出の内容により、届出先が異なりますのでご注意ください。手続きの際は、年金手帳の他に添付書類が必要な場合がありますので、届出先にご確認ください。

届出内容	届出先
20歳になったとき (厚生年金・共済組合の加入者を除く)	市町村
会社や役所などに就職したとき 厚生年金に加入したとき	市町村
共済組合に加入したとき	市町村
氏名・住所が変わったとき	市町村
任意加入するとき	市町村
海外に転出する人が引き続き国民年金に加入するとき	国内に協力者がいる…最終住所地の市町村 国内に協力者がいない… ※(社)日本国民年金協会
学生で保険料を納めるのが困難なとき	市町村
保険料を納めるのが困難なとき	市町村
保険料を口座振替で納めたいとき	社会保険事務所・銀行・信用金庫・郵便局・農協など
保険料を納めすぎたとき	社会保険事務所
年金手帳をなくしたとき	市町村
会社や役所などを退職したとき 本人	市町村
扶養されている配偶者	市町村
会社を退職し配偶者の扶養になるとき (配偶者が第二号被保険者の場合)	配偶者の勤務する事業所
年金手帳をなくしたとき	勤務する事業所
20歳になったとき	配偶者の勤務する事業所
会社や役所などに就職したとき 厚生年金に加入したとき	勤務する事業所
共済組合に加入したとき	勤務する事業所
配偶者が会社を変ったとき (加入制度が変わらない場合を除く)	配偶者が新しく勤務する事業所
配偶者に扶養されるようになったとき (配偶者が第二号被保険者の場合)	配偶者の勤務する事業所
第三号被保険者が配偶者の扶養からはずれたとき (離婚・収入増のとき)	市町村
住所・氏名が変わったとき	配偶者の勤務する事業所
年金手帳をなくしたとき	社会保険事務所

**年金を受けている方が亡くなられたときは
届け出をしてください**

年金を受けている方が亡くなられた場合は、年金に関する死亡の届け出が必要です。この届け出をしないと、死亡した以降の分も年金が引き続き支払われてしまいます。後日、この過払いになった年金をご遺族の方からお返しいただくこととなります。年金を受けている方が亡くなられたときは、忘れずに届け出をしてください。

問い合わせ

住民課年金係 内線130
三条社会保険事務所
☎0256-32-2239

老人医療受給者の皆さんへ

医療費の負担割合は毎年見直され、8月から新しい負担割合が適用になります。所得は毎年変動しますので、一定以上所得者であるかどうかの判定が毎年行われます。前年の課税所得により判定（定期判定）されます。

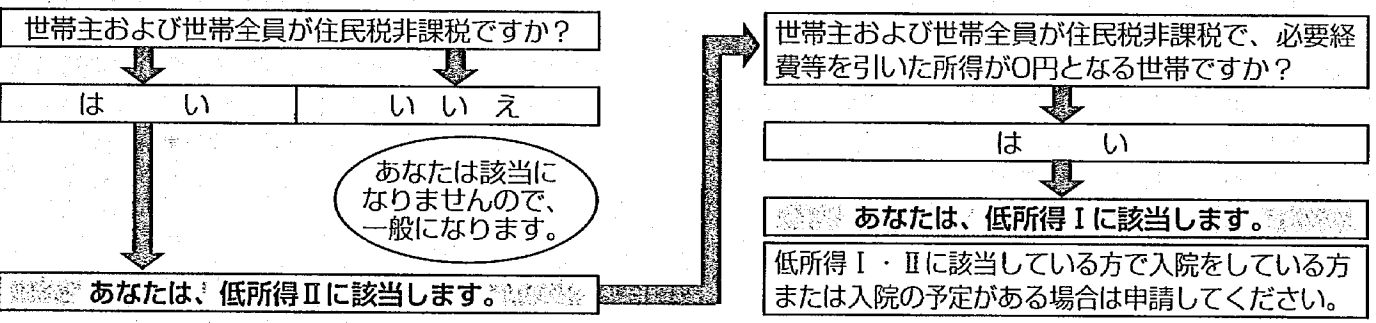
- ◎負担割合が変わる場合
課税所得により負担割合を判定し、該当者には新しい老人医療受給者証を送付します。
- ◎一定以上（負担割合2割）と判定された方で負担割合が1割となる場合
同一世帯に、課税所得が124万円以上の70歳以上の方、または、老人保健で医療を受ける方がいる場合は、負担割合は2割となります。ただし、申請により次の場合は負担割合が1割となります。

70歳以上の方で老人保健で医療を受ける方の収入の合計が

2人以上の場合	637万円未満
1人の場合	450万円未満

上記に該当する方は、「**基準収入額適用申請書**」を送付しますので、氏名・押印の上、住民課へ提出してください。

◎入院前に申請を忘れずに！
老人保健で医療を受けている方で、次の条件に該当する方は、入院したときに窓口で支払う一部負担金と、入院時の食事代が減額されます。



◎申請・更新の方法
申請した月の初日から適用になります。該当する方は下記のことを住民課国民健康保険係に持参して、お早めにご手続きください。また、「限度額適用・標準負担額減額認定証」は有効期限（平成16年7月31日）がありますので、更新される方は忘れずに申請してください。

◎手続きに必要なもの ◎医療受給者証 ◎保険証 ◎印鑑

※ 世帯内に異動があった場合は、低所得Ⅰ・Ⅱに該当しなくなったり、新たに該当したりすることがありますので、必ず届け出てください。

◎入院するとき
「限度額適用・標準負担額減額認定証」を医療機関の窓口へ提示してください。窓口で支払う一部負担金が減額され、右記のような自己負担額となります。

所得区分	入院時および世帯単位の自己負担限度額(月額)	入院時の食事代(1日あたり)
一般の方	40,200円	780円
低所得Ⅱの方	24,600円	90日までの入院 650円 90日を超える入院 500円
低所得Ⅰの方	15,000円	300円

問い合わせ 住民課国民健康保険係 内線131・134

越後にひかわ時代激まつり 出店しませんか

時代激まつりは、今年で11回目を迎えます。
イベント会場で出店する業者、団体を募集します。

日時 10月10日(日)
午前10時～午後4時

会場 西川ふれあい公園

出店料 4,000円

売場面積

既設店舗(3～4坪程度)

ただし、火を使う業種については、テントになります。

テント等

テント・長机・いすは、出店者側で用意していただきます。出店者側で用意できない場合は、レンタル(有料)とし、テントについては、レンタル料の6割を助成(町外の出店者は除く)します。

なお、テント等は、設置から撤去まで業者が行います。

レンタル単価

テント 1万円

長机 400円

いす 120円

販売方法

原則として現金販売です。

その他

出店要領の詳細については、後日開催する出店者会議で説明します。

申込締切 8月20日(金)

申し込み・問い合わせ

企画課企画広報係 内線222

町商工会 ☎88-3646

「行方不明者を捜す相談所」 開設

県警察本部では、8月に「行方不明者を捜す巡回相談所・特別相談所」を次のとおり開設します。

当相談所では、ご家族やお知り合いの方が

○病気等を苦にして家出された

○外出して、そのまま行方がわからない

○単身赴任などからの便りが途絶えた

等の理由で、その後の消息が分からずお困りの方

のため、所在確認の調査を行うとともに、全国各地で亡くなられ、身元のわからない方や持ち物等の

写真を多数用意しています。

1 巡回相談所(午前9時30分から午後5時まで)

開催期日	開設場所
8月2日(月)	上越北警察署 ☎025-543-0110
8月4日(水)	三条警察署 ☎0256-33-0110
8月6日(金)	新発田警察署 ☎0254-23-0110
8月9日(月)	長岡警察署 ☎0258-38-0110

2 特別相談所(午前9時から午後5時まで)

開催期日	開設場所
8月中1か月間 (土日を除く)	新潟市新光町4番地1(県庁隣) 県警察本部鑑識課 ☎025-285-0110 内線4641・4642

みんなて安全運転 チャレンジ100

県では、今年もチャレンジ100を実施します。

「チャレンジ100」とは、5人1組となって100日

間無事故・無違反を目指すものです。

皆さんもチームを作って参加しませんか。

無事故・無違反達成チームは、抽選により豪華

賞品が当たります。

参加資格

運転免許証を持っている方で、県内に居住または

通勤通学している方であれば誰でも参加できま

す。

実施期間

9月23日(木)から12月31日(金)までの100日間

募集期限

8月31日(火)まで

申し込み

申込用紙に必要事項を記入のうえ、郵便局で参

加費(1,000円)を振り込んでください。

申込用紙は、総務課および西川荘にあります。

問い合わせ

総務課広域情報係 内線215

8月1日に 高齢受給者証が 更新されます

現在交付している「国民健康保険高齢受給者証」の有効期限は7月31日までです。

該当する方については、新しい高齢受給者証を7月下旬頃郵送にてご自宅へ送付します。有効期限は、新潟市との合併の関係から平成17年3月31日までとなります。

現在お持ちの高齢受給者証は、同封する返送用封筒でご返送ください。

対象になる方

現在、国民健康保険に加入されている満70歳から74歳までの方で、既に「国民健康保険高齢受給者証」をお持ちの方。(ただし、昭和7年9月30日以前に生まれた方、および既に老人保健に該当している方を除きます)

問い合わせ

住民課国民健康保険係

内線131・134



家族への思い

おばあちゃんいつもありがとう。ぼくが大人になったら、お金をためておばあちゃんに使ってもらおうね。

お母さん、毎日おいしい料理を作ってくれてありがとう。お母さんの作るシチューとカレーが大好きです。

お父さん、いつも、働いてくれてありがとう。今度、たくさんかたをもんであげるね。

お父さん、いつも、働いて帰ってきてくれたらいいな。これからは、お手伝いをいっぱいするから休んでね。

お母さん、いつも、働いて帰ってきてくれたらいいな。これからは、お手伝いをいっぱいするから休んでね。

おばあちゃんいつもおいしいご飯やおかずを作ってくれてありがとう。残さず食べるから、たくさん作ってね。

お母さん、いろんな料理をいっぱい教えてね。そうしたら、私がすごくおいしい料理を作ってあげるから。

おじいちゃん、おばあちゃん、いつまでもケガなく病気がくすくすしていきなさい。

毎日朝からばんまで一生けん命家事をしていてくれるおばあちゃん、体に気を付けて長生きしてね。

お母さん、いつもおいしいご飯を作ってくれてありがとう。今度、お母さんの手ついでをします。

お母さん勉強を教えてください。私の仕事は勉強だからがんばるね。これからはたくさん教えてね。

お父さん、いつもがんばって仕事をしてくれてありがとう。お父さん、いつもがんばって仕事をしてくれてありがとう。お父さん、いつもがんばって仕事をしてくれてありがとう。

毎日、「今日は雨だよ」とかいつかおばあちゃん。これからも元気に僕の気象予報士を続けてください。

厳しいのはいつもお父さん。すぐ、きげん悪くなっちゃうけど、怒ってくれるから今の私だよ。ありがとう。

家族のみんな、いつもおこられてばかりの私だけど、一緒にいると楽しくていつも笑顔になれるんだよ。

「いつまでっしやい」「おかえり」。いつも言ってくれるお母さん。一言だけれどとてもうれしいよ。

おじいちゃん、おばあちゃん。いつも家の仕事をしてくれてありがとう。これからは、おれもやります。

この手紙は、平成15年度に西川町青少年問題協議会が募った「短い手紙」の作品です。なお、学校・学年は、応募当時のものです。

西川中学校1年 山岸 拓磨

西川中学校1年 本間 詩織

西川中学校1年 石川 裕子

西川中学校2年 赤川沙弥香

西川中学校2年 笹川 陽平

升瀧小学校4年 神田 遥香

升瀧小学校4年 鈴木 柊

升瀧小学校5年 渡辺 優

升瀧小学校5年 原澤 貴幸

曾根小学校4年 成田すみれ

曾根小学校4年 広沢 太希

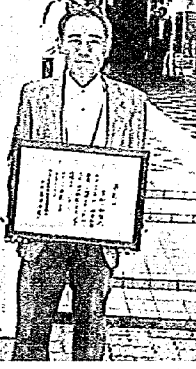
曾根小学校5年 片桐 翔太

多賀幹雄町体育指導委員 表彰される

去る7月2日、3日、三条市メッセピアで開催された北陸地区体育指導委員研修会において、体育指導委員の多賀幹雄さんが中ブロック体育指導委員協議会の功労者表彰を受賞されました。

多賀委員は、町体育指導委員協議会会長として、体育指導委員の活動をリードし、キッズ倶楽部や各種の教室、ニュースポーツの普及など、その中心を担うとともに、長年にわたり町民の健康増進や体力向上に努められた活動が評価されたものです。

おめでとございます。



平成十六年度
北陸地区体育指導委員
研修会会場

町民囲碁・将棋大会

公民館主催による町民囲碁・将棋大会を次のとおり開催します。

参加費は無料です。ぜひ、あなたも参加してみませんか。

参加を希望される方は、当日直接会場においでください。

日時 8月14日(土)
午前9時30分から(時間厳守)

会場 西川荘大広間
(今回は、いつもと会場が異なります。ご注意ください。)

※各自昼食をご用意ください。

参加者 小学生以上の町民または町内勤務者

問い合わせ 公民館 ☎88-2334

金婚式を迎えるご夫婦をお知らせください

平成16年度中に婚姻50周年を迎える「金婚式」に該当される方々に対し、9月20日開催される敬老会において、町からささやかながら記念品を贈呈します。

該当するご夫婦がおられましたら、公民館へ連絡してください。

ご本人またはご家族からのご連絡をお待ちしております。

平成16年度の該当者
昭和29年4月1日から
昭和30年3月31日まで
に婚姻届け出をされたご夫婦

期限 8月16日(月)まで

連絡先 公民館 ☎88-2334

はつらつ総合学習会を開催

人は血管から老いるといえます。高脂血症や糖尿病・高血圧などは、血管の老化(動脈硬化)を早め、脳卒中や心筋梗塞など重い疾患を招くことにつながります。

また、一つ一つの程度は軽くても、併せ持つことで危険性は増大します。

そこで、いきいき血管を保つ秘訣を一緒に学ぶため、はつらつ総合学習会を開催します。申し込みは不要です。ぜひ、皆さん誘い合わせてご参加ください。

日時
①8月3日(火)
午前9時20分～正午
(受付午前9時～9時20分)

②9月9日(木)
午前9時20分～正午
(受付午前9時～9時20分)

会場 保健センター

内容 ①高脂血症予防
②糖尿病予防

問い合わせ
保健福祉課保健衛生係 内線144・145

ハンセン病募金のお願い

ハンセン病とは、らい菌によって皮膚や神経が侵される慢性感染症のひとつです。

化学療法がなかった頃は、この病気は「不治の病」と考えられ、恐ろしい伝染病のように受け止められてきました。

しかし、今日では効果のある薬があり、完全に治る病気になりました。

県藤楓協会では、ハンセン病の方々への施設慰問や皆さんから正しく理解していただく啓発普及活動を行っています。

今年もハンセン病募金を行いますので、暖かいご支援をお願いします。

〇7月26日～8月25日までの1か月間

〇募金箱設置場所
・保健福祉課窓口
・保健センター窓口

問い合わせ
保健福祉課保健衛生係 内線144

自衛官募集説明会開催

陸・海・空自衛官の仕事内容、防医大・防大の自衛隊各種コース等について、現職の自衛官が説明を行います。

日時 8月8日(日)
午後1時～4時30分

会場 巻町公民館
(巻文化会館内)

対象 27歳未満の男女

問い合わせ
自衛隊加茂募集事務所
☎0256-52-5222

愛の献血

～かけがえのない命を守るために～

町では、次のとおり献血を実施します。多くの方のご協力をお待ちしています。

なお、今回は午前と午後の会場が変わりますのでお間違えのないようお願いします。

日時 8月13日(金)
午前10時～午後0時30分
午後2時～4時

会場 午前の部 保健センター
午後の部 西蒲中央病院

平成16年度 禁煙ポスター コンクール作品募集

たばこの煙の中には、発がん性などの有害性のある化学物質が200種類以上もあります。そして、たばこを吸う方が吸い込む煙(主流煙)よりもたばこの先から立ち上がる煙(副流煙)のほうが多くの有害物質を含んでいます。

今、学校や職場、飲食店など多くの方が集まる場所での禁煙・分煙が求められています。そこで、あなたの周りでの禁煙や分煙をもっとすすめるため、「こんな場所では、吸わないで欲しい」「子どもの前では吸わないよ」など、あなたのメッセージが伝わる作品を募集します。

応募のきまり
応募資格 県内在住の小学生以上の方
作品のテーマ 「多くの人が集まる施設での禁煙」

禁煙や分煙の推進」を訴える絵と標語

*標語については、次のものを使用するかまたは、テーマに沿ったもの(自由)を入れてください。

「吸う人も吸わない人も快適に」

「外で吸うのは思いやり」

「みんなのためにしっかりと分煙」

応募作品の規格
画材、色彩 自由(ポスターを作成するため見やすいもの)
用紙、大きさ 画用紙四つ切横(縦38cm×横54cm)
必ず用紙を横長に使用すること

作品の裏面に次のことを必ず明記してください。

小・中・高校生 学校名、学年、氏名

一般の方 住所、氏名、年齢、電話番号

応募作品は未発表のものに限ります。

応募作品は返却しません。作品の使用権は主催者に帰属します。

9月8日(水)まで(当日消印有効)

送り先・問い合わせ
〒950-8570
県福祉保健部健康対策課
☎025-285-5511
内線2668

また、大会会場で優秀作品を展示し、一般公開します。

10月5日(火)開催の健康づくり県民大会で最優秀賞者を表彰します。

表彰
小学校1～3年、小学校4～6年、中学校、高等学校および一般の各部門ごとに審査し、賞を贈ります。

なお、最優秀賞は、各部門の優秀賞の中から1点を選定します。

最優秀賞 1点
優秀賞 各部門1点
佳作 各部門2～3点

入選作品の発表
10月上旬に、入賞者および所属学校長を通じ文書でお知らせします。

西川ジュニア バレーボール クラブ大会開催

第17回北信越小学生バレーボール大会出場決定
去る6月13日岩室村民体育館において開催されたペシカップ第24回全日本バレーボール小学生大会西蒲地区大会で、西川ジュニアバレーボールクラブが優勝、続く同新潟県大会(6月27日阿賀野市総合体育館)において第3位に入賞し、見事に北信越大会出場権を獲得しました。北信越大会での活躍が期待されます。



田舎ソフト ボール大会 優勝 学校町

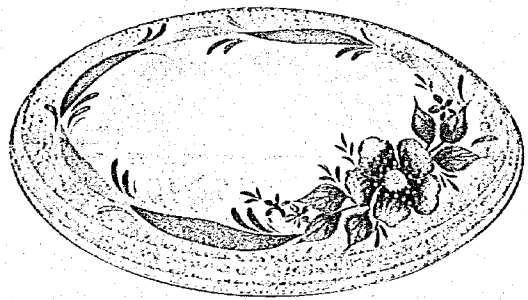
6月27日(日)西川中学校グラウンドにおいて、第32回田舎ソフトボール大会が開催され、11チームによる熱戦が展開されました。白球を追う真剣プレーや珍プレーに歓声が沸き、和やかな大会となりました。

優勝 学校町
準優勝 どんぐり
第3位 ニシヤン
ルーキー



トールペイントを楽しみませんか

日時 8月10日(火)
午前9時30分～正午
会場 役場ふれあいルーム
内容 ブルーローズのウェルカムボード作り
定員 8名
参加費 800円(ボード代200円程度は別途徴収します)
持ち物 水入れ(筆洗用)、牛乳パック3枚(切り開いたもの。パレット用)、エプロン
※筆は貸し出します。
申し込み 7月26日～30日は公民館(☎88-2334)へ、7月31日～8月3日は富山(☎88-5193)へお申し込みください。申込締切は8月3日(火)です。



問い合わせ
富山朝子(アメリカン・フォーク・アート)
☎88-5193

家庭教育学級 「子育てるんるん教室」開催

期 日 8月9日(月)
時 間 午前10時30分～正午
会 場 役場ふれあいルーム
内 容 子育てに関する話を聞きましょう
テーマ 子どもの心を育てる
講 師 中山まりさん(保育アドバイザー)
対 象 妊婦または乳幼児の保護者、興味のある方
参加費 無料
その他 保育室を設けます。
利用を希望される方は、申し込みの際にお申し出ください。お子さまお一人につき200円いただきます。
申し込み・問い合わせ
8月2日(月)までに社会教育課☎88-2334へお申し込みください。

赤ちゃんのふれあい交流会開催

升湯小学校地区家庭教育学級わくわくクラブでは、赤ちゃんとのふれあい交流会を開催します。保健福祉課主催の乳児産婦健康相談に参加して、相談に来られるお母さんにお話を聞いたりして交流を図ります。
また、ネールアート・アロママッサージの講習もありますのでお楽しみください。
親子の絆を一層深める機会となるよう、参加をお待ちしています。

日時 8月25日(水)
午前9時～11時30分
会場 保健センター
講師 川村千春さん(ネールアーティスト)
対象 小中高生の親子20組
申し込み多数の場合は抽選とさせていただきます。
参加費 200円程度
持ち物 タオル2本、飲み物、新聞紙、濡れタオルを入れるビニール袋、マニキュア(手持ちのものがあれば)
申込締切 8月13日(金)
申し込み・問い合わせ
公民館 ☎88-2334
椎谷 ☎88-3477



西蒲・燕地区親善女性7人制 ソフトバレーボール大会に参加を!

西蒲・燕地区体育指導委員協議会の主催で標記大会が開催されます。
期 日 8月29日(日)
会 場 西川中学校体育館
西川竹園高校体育館
参加資格 西蒲・燕地区在住の女性(学生を除く)
チーム編成 監督1名、マネージャー1名、選手12名、計14名以内で編成する。(監督と選手を兼ねてもよい)
参加費 1チーム 3,000円
申し込み 8月10日(火)までに公民館へどうぞ
※全体で40チームですが、西川町の参加枠は5チームですので、希望多数の場合抽選となります。
問い合わせ
公民館☎88-2334

第21回くらしの無料相談

行政官庁職員・専門家が、生活や法律問題のご相談に応じます。
日時 7月31日(土)
午前10時30分～午後3時
会場 新潟大和8階
問い合わせ 新潟県国家公務員労働組合共闘会議
☎025-231-6937

インターネット生き物調査

ホームページ
<http://www.nsm-unetocn.ne.jp/kinonono/ki>
セミや鳴く虫の鳴き声を聞くこともできます。
料金
・入館料
大人 550円
小・中学生 100円
・入館料+プラネタリウム観覧料
大人 750円
小・中学生 200円
※幼児、障害者手帳をお持ちの方は無料です。
※20名以上(有料入館者)の団体は割引制度があります。

母子家庭のお母さんの 就業を支援します

母子家庭のお母さんの就業相談に応じる就業・自立支援センターがオープンしました。
家庭状況、職業能力の適正就業経験などに応じて、専門の就業支援員によるアドバイスを受けられます。お気軽にご利用ください。
場 所 新潟ユニゾンプラザ3階(新潟市上所)
相談時間 月～金曜日
午前9時30分～正午
午後1時～4時30分
※土・日曜日に相談を希望される方は、事前にご連絡ください。
問い合わせ
就業・自立支援センター ☎025-281-5587

新潟県立自然科学館 と案内

夏の特別展
「水と空気で遊ぼう」
8月31日(火)まで
(主な展示)
空気砲、雨粒の形、水のビーズ
実験ショー
「空気が重い!大気のカ」
「プラネタリウム夏番組」
9月5日(日)まで
「星になったチロリ」
夏休みの休館日
7月26日(月)、8月2日(月)・9日(月)・23日(月)・30日(月)
問い合わせ
県立自然科学館
〒950-0948
新潟市女池南3丁目1番1号
TEL 025-283-3331
FAX 025-283-3336
ホームページ
<http://www.lalanel.gr.jp/nsm/index.html>

新・新潟市のキャッチコピー募集

新潟市では、来年3月21日の広域合併およびその後の政令指定都市移行に向けて、新たに生まれ変わる新・新潟市を全国に発信していくため、キャッチコピーを募集します。

広く全国からも募集しますが、今後開催される合併関係説明会会場でも応募できます。

新市の誕生を全国にアピールするとともに、新しい新潟市をイメージアップするキャッチコピーをお待ちしています。

応募資格
制限なし

応募締切
平成17年1月15日（必着）まで

応募方法
応募用紙のついたパンフレットと応募箱を窓口配置するほか、官製はがき、FAX、電子メールでも受け付けます。
キャッチコピー、住所、氏名、年齢、電話番号を記載のうえ応募してください。（複数応募可）
その他
賞品・賞金
最優秀賞1点

表彰状および10万円
優秀賞3点
表彰状および3万円

応募者が高校生以下の場合には、賞金相当額の図書券とします。

審査
有識者等による選考委員会で優れた作品を選定します。選考結果は広報誌やホームページなどで発表し、入賞者に通知します。

なお、同一のキャッチコピーが多数の場合は、抽選で入賞者を決定します。また、選考作品の著作権は新潟市に帰属し、市は一部変更のうえ使用することができます。ものとしします。

あて先・問い合わせ

郵送 〒951-8550
新潟市学校町通1番町
602番地1
新潟市総合企画課
TEL 025-226-2107
FAX 025-223-1557
電子メール
kikaku@city.niigata.jp

河川流域連携イベント案内

新潟地域合併13市町村では、合併後の新市と、阿賀野川・信濃川の上流域市町村との交流連携を推進する「河川流域連携イベント」を企画しています。イベントは、流域市町村の物産販売やウォータースポーツによる信濃川クルージングほか、さまざまなアトラクションが楽しめる「にいがたりパビリミング」、女優の浜美枝さんによる特別講演のほか、上流域の市町村長がこれらの流域連携のあり方を探る「河川流域連携フォーラム」を実施します。

信濃川クルージングについて

イベントの開催に先立ち、にいがたりパビリミングで行なわれる「信濃川クルージング」について、事前公募を行ないます。

実施日
8月22日（日）なお、気象状況等により中止となることがあります。

開催地

集合・乗船場所 信濃川右岸新潟市川岸町地先やすらぎ堤のJR越後線鉄橋付近
コース JR越後線鉄橋付近からみなとびあまでの周遊コース
募集人員 1便あたり80名
参加費 無料

受付開始	出発	到着
1便 9:30	10:00	10:40
2便 10:30	11:00	11:40
3便 11:30	12:00	12:40
4便 12:30	13:00	13:40
5便 13:30	14:00	14:40

応募要項

往復はがきで応募してください。
1通につき5名まで応募を受け付けます。
代表者の氏名（よみがな）、生年月日、郵便番号、住所、電話番号、および応募者それぞれの氏名（よみがな）、年齢、ならびに乗船希望便をご記入ください。
締め切りは、8月10日（火）必着です。
申し込みが定員を超える場合は、抽選により決定します。
その他
中止時の対応については、各参加者から事務局に問い合わせてください。
応募・問い合わせ
河川流域連携イベント実行委員会事務局
〒951-8550 新潟市学校町通1番町602番地1
新潟市土木総務課
電話 025-226-2922
FAX 025-222-7324

新・新潟市総合計画策定 1万人アンケート

新潟市で毎年実施している「市政世論調査」を、今年度は平成19年度に策定する新・新潟市総合計画の基礎資料として活用するため、来年3月合併予定の13市町村の1万人を対象に新・新潟市総合計画にかかる1万人アンケートとして市政世論調査を実施します。

皆さんの考えや要望を新・新潟市総合計画の策定に反映していきますので、ご協力をお願いします。

なお、8月2日に調査票を郵送しますので、受け取られた方は、回答のうえ、同封の返信用封筒で8月20日までに返送してください。

調査項目

暮らしと住みよさ、今後の行政サービス、都市と農村の土地利用、教育について、新・新潟市の将来像

調査対象

13市町村の住民基本台帳から無作為に抽出した満20歳以上の方1万人
※調査票は電算処理するため、個人名が出ることはありません

問い合わせ

新潟市市民相談室
025-228-1000
内線2062

町史考のご案内

町教育委員会では、町文化財調査審議会委員を中心に、毎年「西川町史考」を発行しています。このたび「その32」が刊行されました。

町史考は、町に関する歴史的事象について専門的に書かれているもので、将来の貴重な史料になると同時に、ふるさと西川町の発展の過程を示すものです。

掲載内容

- ・稲島村と角田浜村の村境をめぐる争いについて「その2」
- ・新保正興の教育環境について
- ・〈史料紹介〉明治二十三年国会花
- ・移ろう町の姿―首根村の落ち穂（其の二）
- ・山岸家文書目録
- ・残数の少ない号については、ご遠慮いただきますが、町史考は実費でお譲りしています。
- ・町史考「その32」の販売額は、1冊2,000円です。

問い合わせ

社会教育課 ☎88-2334

歯の健康Q&A

Q 最近、自分の口臭が気になります。人と話をしているときにも不快感を与えているのでは、と気になるのです。

A 誰かと会話をしている、相手の口臭が気になった経験はないでしょうか。そんなとき、「口臭がありますよ」とも言えず、逆に「もしかしたら自分にもあるんじゃないか」と心配になります。

自分でなかなか分からないのが口臭。その結果、口臭がないのに悩んでしまうこともありま。生きている限り、ある程度は誰にでもあるもので、原因は4つ考えられます。

①生理的口臭

起床時・空腹時・精神的ストレスのかかった緊張時に、唾液の分泌が減少し、そのために起こる口臭です。

②飲食物・嗜好品による口臭

ニンニクを食べたり、お酒を飲んだときなどの口臭で、一時的なものです。

③病的な口臭

歯周病・むし歯・舌苔（舌の表面につく苔

のようなもの）などの歯科的なもの、消化器・呼吸器などの内科的のものや、耳鼻科的なものなど、病気が原因の口臭です。

④心因性の口臭 口臭がないのに自分の口臭は臭うと思込んで、悩んでしまうものです。内科や耳鼻科の重い疾患が原因となることもあり、口臭の原因の80%以上は、口臭の中にあると言われています。

口臭の中にはたくさんの細菌がすんでいます。その細菌が食べかすやばがれた口の中の細胞を分解するときに発生するガスが、生理的口臭として臭うわけです。

しかし、歯周病やむし歯、不潔な義歯、過剰な舌苔があると、このガスが強烈となり病的な口臭となり、会話中も口臭が気にかかるようになります。これが、口臭の典型的パターンといえます。

口臭を防ぐには、食事を抜いたりせずに良く噛んでしっかりと食べる。食後には必ずブラッシングをすること。また、朝のブラッシング時に、舌苔を落とす舌のケアも効果的です。

それでも気になるようでしたら、かかりつけの歯科医院にご相談ください。

新潟県歯科医師会

新潟県生涯学習審議会を公募します

〔公募の概要〕
 公募人数 2名程度
 審議会の役割

県民の学習ニーズに答え、生涯学習の振興を図るための施策の総合的な推進に関する事項を調査審議し、教育委員会または知事の諮問に応じるとともに、必要事項を教育委員会または知事に建議します。

委員の任期
 平成16年10月1日から平成18年9月30日まで(2年間)
 開催回数 年2回程度
 報酬
 1日8,100円および旅費を支給します。

〔応募要領〕

〔応募資格〕
 (1)平成16年7月1日現在20歳以上の県内在住の方
 (2)生涯学習に関心を持ち、年2回程度平日に新潟市において開催される新潟県生涯学習審議会に出席できる方
 (3)次に掲げる方は応募できません。
 (ア)国会議員および県議会議員
 (イ)常勤の県職員

応募期間
 7月30日(金) 必着

応募方法
 (1)応募手続き
 次の必要書類を県教育庁生涯学習推進課に持参または郵送により提出してください。なお、応募書類が不備のものは受け付けません。一度提出された応募書類は返却しませんので、あらかじめご了承ください。

類が不備のものは受け付けません。一度提出された応募書類は返却しませんので、あらかじめご了承ください。

(ア)新潟県生涯学習審議会公募委員応募申込書(所定のもの)
 (イ)小論文(テーマに沿った800字程度のもの。400字詰原稿用紙を使用すること)
 《小論文テーマ》
 「これからの生涯学習に求められること」

(2)「公募のお知らせ」および新潟県生涯学習審議会公募委員応募申込書の交付希望者には、県教育庁生涯学習推進課で受け付け、直接または郵送により交付します。
 ※社会教育課(☎88-2334)にもあります。

〔応募資格〕

〔応募資格〕
 (1)平成16年7月1日現在20歳以上の県内在住の方
 (2)青少年活動に関心を持ち、年2回程度平日に新潟市において開催される新潟県社会教育委員の会議に出席できる方
 (3)次に掲げる方は応募できません。
 (ア)国会議員および県議会議員
 (イ)常勤の県職員

応募期間
 7月30日(金) 必着

応募方法
 (1)応募手続き
 次の必要書類を県教育庁生涯学習推進課に持参または郵送により提出してください。なお、応募書類が不備のものは受け付けません。一度提出された応募書類は返却しませんので、あらかじめご了承ください。

新潟県社会教育委員を公募します

〔公募の概要〕
 公募人数 4名程度
 会議の役割

社会教育に関する諸計画を立案し、教育委員会の諮問に応じ、意見を述べ、またはこれらに必要な研究調査を行い、教育委員会に助言します。

委員の任期
 平成16年10月1日から平成18年9月30日まで(2年間)
 開催回数 年2回程度
 報酬
 1日8,100円および旅費を支給します。

〔応募要領〕

〔応募資格〕
 (1)平成16年7月1日現在20歳以上の県内在住の方
 (2)青少年活動に関心を持ち、年2回程度平日に新潟市において開催される新潟県社会教育委員の会議に出席できる方
 (3)次に掲げる方は応募できません。
 (ア)国会議員および県議会議員
 (イ)常勤の県職員

応募期間
 7月30日(金) 必着

応募方法
 (1)応募手続き
 次の必要書類を県教育庁生涯学習推進課に持参または郵送により提出してください。なお、応募書類が不備のものは受け付けません。一度提出された応募書類は返却しませんので、あらかじめご了承ください。

ん。一度提出された応募書類は返却しませんので、あらかじめご了承ください。

(ア)新潟県社会教育委員公募委員応募申込書(所定のもの)
 (イ)小論文(テーマに沿った800字程度のもの。400字詰原稿用紙を使用すること)
 《小論文テーマ》
 「社会教育を通じた活力ある地域づくりについて」

(2)「公募のお知らせ」および新潟県社会教育委員公募委員応募申込書の交付希望者には、県教育庁生涯学習推進課で受け付け、直接または郵送により交付します。
 ※社会教育課(☎88-2334)にもあります。

〔応募資格〕

〔応募資格〕
 (1)平成16年7月1日現在20歳以上の県内在住の方
 (2)青少年活動に関心を持ち、年2回程度平日に新潟市において開催される新潟県社会教育委員の会議に出席できる方
 (3)次に掲げる方は応募できません。
 (ア)国会議員および県議会議員
 (イ)常勤の県職員

応募期間
 7月30日(金) 必着

応募方法
 (1)応募手続き
 次の必要書類を県教育庁生涯学習推進課に持参または郵送により提出してください。なお、応募書類が不備のものは受け付けません。一度提出された応募書類は返却しませんので、あらかじめご了承ください。

広域情報ネットワーク

新潟まつり

日時 8月7～9日

内容

7日(土)

●市民みこし
 午後4時30分
 古町通10番町出発

●まつり行列
 午前9時30分
 上大川前通5番町出発

午前11時25分
 古町通9番町出発

午後2時10分
 学校町出発

●大民謡流し
 午後7時～9時
 根谷小路～萬代橋ほか

9日(月)

●まつり行列
 午前10時
 万代シティ出発

午後2時10分
 本町通7番町出発

●水みこし渡御
 午後0時30分
 水産物物揚場発船

●花火大会
 午後7時15分～9時
 信濃川河畔

●荒天の場合は10日実施
 新潟まつり実行委員会
 ☎025-290-4411

下水道排水設備工事 店指定のお知らせ

町では、次の工事業者を排水設備等指定工事店として指定しました。

指定番号35

有限会社 丸富工業

豊栄市川西2丁目9番2号

☎025-386-7776

指定番号36

株式会社 中山工務店

新潟市愛宕三丁目6番地16

☎025-284-2141

契約は慎重に!

消費者が商品・サービスに
 関し、事業者との間でトラブルに遭遇するケースが増加しています。
 また、高齢者だけが在宅する時間帯を狙って訪問し、強引に契約を迫るトラブルも発生しています。

被害に遭わないためには
 1 不審な集会には参加しない。
 2 「契約はしません」とハッキリと断る。
 3 高額な契約やうまい話は、すぐに契約せず、家族や知人に相談する。

こんな経験はありませんか?
 ①近所の空き地に集まるよう声をかけられて:
 「無料で景品をさしあげます」
 ②販売員が訪ねてきて:
 「白アリの点検をします」
 「外壁を安く工事します」

問い合わせ・相談
 新潟県消費生活センター
 ☎025-285-4196
 (相談専用電話・月～土曜日
 の午前10時～午後4時30分)
 企画課商工振興係
 内線221

子育てテレホンサービス ☎88-5560

今回の期間と内容は次のとおりです。24時間いつでもご利用いただけます。

期間	内容
7月20日～8月1日	上手なほめ方
8月2日～8月15日	兄弟げんか

問い合わせは、曾根保育園(☎88-2112)までお願いします。

相談案内

☎日時 ☒会場
 ☒問い合わせ ☒相談員

●心配ごと相談

☐毎週月曜日(祝日を除く)
 13:00～15:00
 ☒社協センター ☎88-7735

●行政相談

☐第二・第四月曜日(祝日を除く)
 13:00～15:00
 ☒社協センター ☎88-7735
 ☒川島 マキ子さん

●教育相談(電話・来訪)

☐毎週火曜日と木曜日(祝日を除く)
 8:30～17:00
 ☒教育委員会 ☎88-3031(専用)
 ☒高橋 亮さん

●育児・子育て相談

☐毎週月～土曜日(祝日を除く)
 8:30～17:00
 相談方法 電話、来訪など
 ☒曾根保育園 ☎88-2112
 みずほ保育園 ☎88-3747
 鏡郷保育園 ☎88-2286
 升湯保育園 ☎88-2518

●介護相談

☐毎日 8:30～17:15
 ☒社会福祉協議会 ☎88-7735
 在宅介護支援センター ☎88-5666
 (電話相談は24時間対応)

8月の行事カレンダー

カレンダーのみかた このマークは、このようにみてください。

☒…休日診療医 ■…行事の名称 📍…会場 🕒…時間 ☎…対象 📄…内容

1日	☒ 休日診療医 外科：岩室村 金子外科整形外科医院 (☎82-4786) 内科・歯科：巻町 西蒲原地区休日夜間急患センター (☎72-5499) ■町民野球大会準決勝・決勝 📍町営野球場	16月	■心配ごと相談 📍社協センター 🕒13:00~15:00
2月	■心配ごと相談 📍社協センター 🕒13:00~15:00 7月の納税 ☎ 固定資産税 (第2期分) ☎ 国民健康保険税 (第4期分) ☎ 介護保険料 (第4期分) *納税は便利で安全な口座振替をご利用ください。	17火	
3火		18水	
4水		19木	■2歳児歯科健診およびフッ素塗布 📍保健センター 🕒13:00~13:15 ☎平成14年4月1日~6月30日生まれおよび平成13年10月1日~12月31日生まれの幼児
5木		20金	
6金		21土	
7土	☒ 休日診療医 外科：分水町 榊原医院 (☎97-5111) 内科・歯科：巻町 西蒲原地区休日夜間急患センター (☎72-5499)	22日	
8日	☒ 休日診療医 外科：吉田町 伊藤整形外科 (☎93-3115) 内科・歯科：巻町 西蒲原地区休日夜間急患センター (☎72-5499) ■キッズ倶楽部 (野外レクリエーション) 📍五頭山麓県民いこいの森キャンプ場 🕒9:00~	23月	■心配ごと相談 📍社協センター 🕒13:00~15:00 ■行政相談 📍社協センター 🕒13:00~15:00
9月	■キッズ倶楽部 (キックベースボール) 📍鶴瀬小 🕒9:30~11:30 ■キッズ倶楽部 (カラーボール雪合戦) 📍升瀧小 🕒13:30~15:30 ■キッズ倶楽部 (バレーボール) 📍西川竹園高校 🕒13:30~15:30 ■4人制ソフトバレーボール教室 📍西川竹園高校 🕒13:30~15:30	24火	■乳児健康診査 📍保健センター 🕒13:10~13:50 ☎平成15年10月1日~11月30日生まれおよび平成16年4月1日~5月31日生まれの幼児と前回未受診者 ■離乳食学習会 📍保健センター 🕒11:40~11:50 ☎乳児健康診査と同じ
10火	■心配ごと相談 📍社協センター 🕒13:00~15:00 ■行政相談 📍社協センター 🕒13:00~15:00 ■家庭教育学級 (子育てるんるん教室) 📍役場 🕒10:30~12:00	25水	■乳児産婦健康相談 📍保健センター 🕒9:00~9:30 ☎平成16年6月生まれ乳児とその保護者 ■すくすく子育て相談&なかよし広場 📍保健センター 🕒10:00~11:30 ☎子育て中の親とその子ども ■升瀧小学校家庭教育学級 (ネールアート・アロママッサージの講習会) 📍保健センター 🕒9:00~11:30 ■住民課窓口延長 🕒19:00まで
11水		26木	
12木		27金	
13金	■献血 (全血) 午前の部 📍保健センター 🕒10:00~12:30 ☎16歳~69歳 ■献血 (全血) 午後の部 📍西蒲中央病院 🕒14:00~16:00 ☎16歳~69歳	28土	■キッズ倶楽部 (ゲートボール) 📍ふれあい公園ゲートボールコート 🕒9:30~11:30 ■キッズ倶楽部 (ドッジボール) 📍西川竹園高校 🕒13:30~15:30 ■町民ゲートボール教室 📍ふれあい公園ゲートボールコート 🕒9:30~11:30 ☎町民
14土	■町民囲碁将棋大会 📍西川荘 🕒9:30~15:00 ☎町民、町内勤務者	29日	☒ 休日診療医 外科：巻町 しまがきクリニック (☎73-1312) 内科・歯科：巻町 西蒲原地区休日夜間急患センター (☎72-5499) ■西蒲・燕地区親善女性7人制ソフトバレーボール大会 📍西川中・西川竹園高校 🕒9:00~
15日	☒ 休日診療医 外科：吉田町 県立吉田病院 (☎92-5111) 内科・歯科：巻町 西蒲原地区休日夜間急患センター (☎72-5499) ■成人式 📍保健センター 🕒9:30~	30月	■心配ごと相談 📍社協センター 🕒13:00~15:00
16月		31火	8月の納税 ☎ 町県民税 (第2期分) ☎ 国民健康保険税 (第5期分) ☎ 介護保険料 (第5期分) *納税は便利で安全な口座振替をご利用ください。

照会先：西川町役場 ☎88-3111(代)・保健センター ☎88-5311・公民館 ☎88-2334・水道課 ☎88-2144
 デイサービスセンター ☎88-5666・在宅介護支援センター ☎88-5666・テレホンガイド ☎88-6666
 ※検診関係の時間は、受付時間です。

西川町のホームページアドレス <http://www.town.nishikawa.niigata.jp/>
 電子メールアドレス kikaku@town.nishikawa.niigata.jp